

ROLLY 7 1/2



ROLLY 7 1/2

E33



Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Version Électrique.



ROLLY 7 1/2

M33 BC 10 Ah

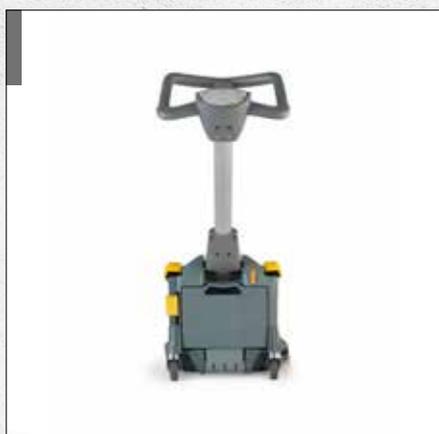


Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Chargeur de batterie 24 V 5 A,

Boîtier batteries **Li Fe P04 24 V 10 Ah**

en équipement standard.



ROLLY 7 1/2

M33 BC 20 Ah



Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Chargeur de batterie 24 V 5 A,

Boîtier batteries **Li Fe P04 24 V 20 Ah**

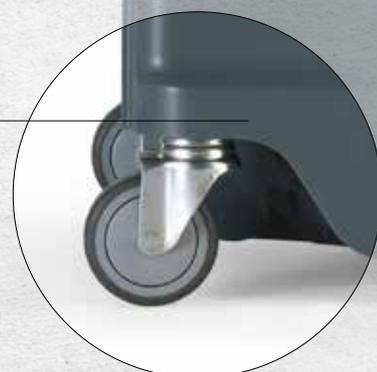
en équipement standard.



Manche ergonomique avec système de décrochage (breveté) pour passer sous les tables et les chaises.



Roues arrière pivotantes pour garantir une manœuvrabilité maximum de Rolly, même dans les espaces réduits.



ROLLY 11



ROLLY 11

E33



Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Version Électrique.



ROLLY 11

M33 BC 10 Ah



Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Chargeur de batterie 24 V 5 A, Boîtier batteries

Li Fe P04 24 V 10 Ah fourni de série.



ROLLY 11

M33 BC 20 Ah



Disponible dans les deux couleurs institutionnelles.

Chargeur de batterie 24 V 5 A, Boîtier batteries

Li Fe P04 24 V 20 Ah en équipement standard.



Système intégré de tête/groupe d'essuyage: tête cylindrique avec triple réglage de la pression au sol; double groupe d'essuyage avec système d'aspiration alternée (breveté)



SIMPLE PARCE QUE...

...VOUS POUVEZ ALLER OÙ VOUS VOULEZ

Rolly est petite, agile et capable de nettoyer toutes les pièces, même dans les espaces les plus réduits. Ses formes compactes et son manche articulé permettent d'atteindre même les angles les plus exigus. Les roues pivotantes garantissent une agilité et une manœuvrabilité optimales.



...ELLE EST FACILE À UTILISER

Le panneau de commandes de Rolly est pratique et intuitif. Un simple coup d'œil permet de contrôler les principales fonctions de la machine, qu'il est possible de modifier à tout moment pendant le travail. Les parties colorées de Rolly (leviers, boutons, etc., jaunes ou bleues selon les modèles) indiquent clairement où l'opérateur peut « intervenir » pendant les phases d'utilisation normale ou de maintenance pendant le travail.



... UN INSTANT SUFFIT POUR LA REMPLIR ET LA VIDER!

Réservoir de solution: Le pratique couvercle hermétique sert également de doseur du détergent. Réservoir de récupération: grâce au pratique système clic-clac, le couvercle principal garantit une fermeture parfaitement hermétique aussi bien pendant le transport que pendant le travail. Il est très facile à le soulever et à extraire. Sans sa conformation classique « en seau » à poignées, le réservoir est facile à transporter et à vider dans n'importe quel système d'évacuation.



...LA MAINTENANCE ORDINAIRE N'A JAMAIS ÉTÉ AUSSI SIMPLE

Système d'accrochage et de décrochage immédiat des brosses. La tête coulissante peut être enlevée et remise en place sans problème. Caoutchoucs du groupe d'essuyage faciles à insérer/enlever.



... L'INSTALLATION DES BATTERIES EST IMMÉDIATE

Aucun objet à déplacer, extraire ou enlever pour créer l'espace nécessaire : les batteries sont contenues dans une valise facile à transporter, très facile à installer et à extraire par l'arrière de la machine.



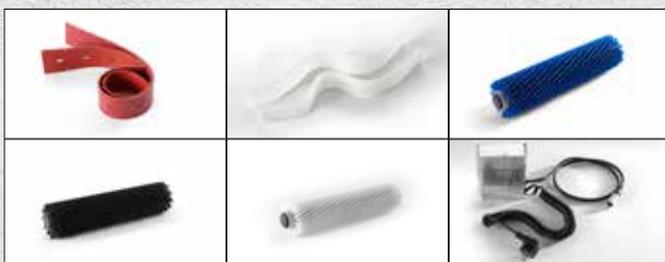
... ELLE EST FACILE À TRANSPORTER, GARER ET RANGER

Rolly est petite et légère (Rolly 7 1/2 ne pèse que 23 kg). À la fin du travail, quand elle ne fonctionne plus, elle est facile à déplacer et à ranger n'importe où.



... UN ACCESSOIRE POUR CHAQUE EXIGENCE

Chaque version de Rolly est accompagnée de nombreux équipements standards. À cela s'ajoute la vaste gamme d'accessoires en option, qui comprend les différents types de batteries et de chargeurs à une très grande variété de brosses. Des solutions étudiées spécifiquement pour affronter toutes les situations au cours du travail quotidien.



Nouveauté absolue du secteur, la nouvelle laveuse-sécheuse Rolly est le fer de lance de la nouvelle gamme Ghibli&Wirbel. Fruit de l'expérience et de la propension naturelle à l'innovation de nos techniciens et experts produit, Rolly s'impose comme la solution parfaite aux nouvelles exigences des professionnels du nettoyage. Une combinaison unique d'innovations distinctives – ses dimensions compactes, son manche articulé ou le groupe tête/d'essuyage (tous deux brevetés), les batteries au lithium de dernière génération – fait de Rolly la laveuse-sécheuse idéale pour les opérateurs qui travaillent dans des espaces réduits/de petites dimensions.

OÙ
PERSONNE
D'AUTRE
N'ARRIVE!

AGILE DANS LES ESPACES RÉDUITS

Les dimensions avant tout!

Tous les modèles Rolly (notamment Rolly 7 ½) sont extrêmement compacts. Ceci permet de travailler facilement dans les espaces exigus qu'aucune autre laveuse-sécheuse ne peut atteindre. **Un manche vraiment spécial!**

Fruit de notre passion pour la recherche, l'exceptionnel manche de Rolly est une vraie exclusivité. Ergonomique, réglable, et surtout articulé: il suffit d'appuyer sur le levier central et le manche se «détache» et s'abaisse, permettant ainsi à Rolly de se déplacer même sous les tables et les chaises. Partout où elle est utile!



LA
PUISSANCE
DANS UNE
VALISE

RÉSISTANCE, FIABILITÉ, PERFORMANCES

Rolly est une laveuse-sécheuse réellement surprenante. Grâce aux batteries au lithium de dernière génération, elle est capable de travailler longtemps dans n'importe quel environnement. **RÉSISTANCE:** les batteries au lithium sont inégalables en termes de cycle de vie, avec plus de 1000 cycles de charge, elles représentent un investissement sûr. **FIABILITÉ:** aucun effet mémoire; l'opérateur peut également effectuer des recharges partielles des batteries sans les abîmer. Il est donc possible de recharger la machine même lors de courtes pauses de l'utilisateur. **PERFORMANCES :** Rolly dispose d'une autonomie de plus d'une heure avec la batteries de 10 Ah et d'environ le double avec celles de 20 Ah. Des performances d'excellence pour une laveuse-sécheuse compacte. **LÉGÈRETÉ :** les batteries, qui ne pèsent que 3,5 g et 5,5 kg (respectivement pour les versions de 7 ½ et 11 litres), sont contenues dans une valise facile à transporter pour tout opérateur.



DES PERFORMANCES INÉGALABLES

Le système intégré tête/groupe d'essuyage permet d'optimiser parfaitement les fonctions de lavage et de séchage, faisant de Rolly la solution idéale sur tout type de sol et de surface. **Un nettoyage parfait!** La tête cylindrique garantit des performances de lavage optimales. La pression au sol est facile à régler, grâce à la pratique poignée latérale.

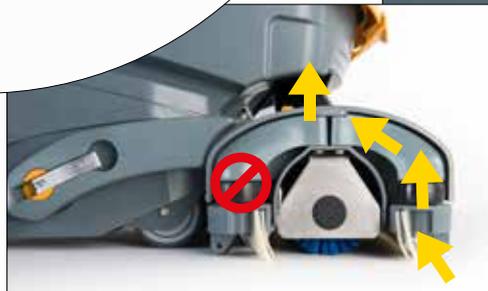
Trois mode de réglage pour affronter tous les types de saleté. **Un groupe d'essuyage spécial!** Le groupe d'essuyage à double aspiration alternée (breveté) est l'un des éléments les plus innovants

de Rolly. **C'est simple!** Quand Rolly travaille «vers l'avant», la bouche frontale du groupe d'essuyage se ferme pour permettre au groupe d'essuyage arrière de mieux travailler. Au contraire, quand la machine est utilisée en arrière, c'est le groupe d'essuyage arrière qui se ferme pour permettre au groupe avant de travailler de manière plus efficace. Un séchage parfait avec des absorptions et des consommations limitées et optimisées. **La flexibilité du groupe d'essuyage:**

les deux bras rétractables rentrent dans la tête en cas de choc contre d'éventuels obstacles pendant le travail (murs, pieds de table, etc.),

pour garantir une sécurité et une praticité maximums. **Fonctionnement silencieux:** parfait pour le nettoyage de jour et pour travailler dans des zones «sensibles» (hôpitaux, maisons de repos) grâce au mode silencieux (54dbA).

SIMPLE ET RAPIDE



UNE MACHINE START & GO

Un panneau de commandes clair et intuitif, étudié pour garantir une gestion optimale de la machine pendant le travail. Trois boutons et voyants LED pour toujours tenir la situation sous contrôle. Option **One Touch Button** pour activer simultanément toutes les fonctions par défaut... Rolly est donc une machine start & go qui n'exige aucune formation ou entraînement particuliers et qui peut être utilisée par n'importe qui.

USER FRIENDLY





DONNÉES TECHNIQUES ET ACCESSOIRES

ACCESSOIRES STANDARDS



cod. 40.5000.00

← Brosse cylindrique en polypropylène bleue

Caoutchoucs avant/arrière en polyuréthane →



cod. 96.0084.00

← Valise batteries Li Fe PO4 24 V 10 Ah

← Valise batteries Li Fe PO4 24 V 20 Ah

← Chargeur de batteries 24 V 5 A



cod. 22.0508.00



cod. 18.0056.00



cod. 22.0508.01

ACCESSOIRES EN OPTION

← Brosse cylindrique en polypropylène (souple) →

← Brosse cylindrique en polypropylène (dure)

← Brosse cylindrique en Tynex

← Kit de caoutchoucs

← Brosse cylindrique en microfibre →

← Chargeur de batteries Li Fe PO4 24 V 10 A

← Chargeur de batteries Auto 24-12 V 5 A

← Kit valise alimentateur électrique 230 V



cod. 40.5000.02



cod. 96.0085.00



cod. 40.5000.01



cod. 40.5000.03



cod. 18.0064.00



cod. 22.0509.00



cod. 18.0065.00

Pour transformer également les modèles avec batterie M33 en modèles avec câble

DONNÉES TECHNIQUES

| Modèle | Code | Alimentation | Cap. Réservoirs | Largeur piste lavage | Largeur aspiration | Puissance installée | Rendement horaire | Autonomie | Pression spécifique | Bruit | Poids (à vide/avec batteries) | Dimensions (lxpxh) |
|--------------|------------|--------------|-----------------|----------------------|--------------------|---------------------|----------------------|-----------|---------------------|--------|-------------------------------|--------------------|
| | | | (sol/rec) | | | | (théorique/pratique) | | | | kg | |
| ROLLY 7½ | 10.1075.00 | Câble 230V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | - | 35-71-160 | 58/54* | 23/25,5 | 640x450x422 |
| E33 | 10.1075.01 | Câble 230V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | - | 35-71-160 | 58/54* | 23/25,5 | 640x450x422 |
| ROLLY 7½ | 13.0075.00 | Batterie 24V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 1 | 35-71-160 | 58/54* | 23/26,5 | 640x450x422 |
| M33 BC 10 Ah | 13.0075.01 | Batterie 24V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 1 | 35-71-160 | 58/54* | 23/26,5 | 640x450x422 |
| ROLLY 7½ | 17.0075.00 | Batterie 24V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 2 | 35-71-160 | 58/54* | 23/28 | 640x450x422 |
| M33 BC 20 Ah | 17.0075.01 | Batterie 24V | 7,5/8 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 2 | 35-71-160 | 58/54* | 23/28 | 640x450x422 |
| ROLLY 11 | 10.1110.00 | Câble 230V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | - | 35-71-160 | 58/54* | 24/26,5 | 640x450x502 |
| E33 | 10.1110.01 | Câble 230V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | - | 35-71-160 | 58/54* | 24/26,5 | 640x450x502 |
| ROLLY 11 | 13.0110.00 | Batterie 24V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 1 | 35-71-160 | 58/54* | 24/27,5 | 640x450x502 |
| M33 BC 10 Ah | 13.0110.01 | Batterie 24V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 1 | 35-71-160 | 58/54* | 24/27,5 | 640x450x502 |
| ROLLY 11 | 17.0110.00 | Batterie 24V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 2 | 35-71-160 | 58/54* | 24/29 | 640x450x502 |
| M33 BC 20 Ah | 17.0110.01 | Batterie 24V | 11/12 | 330 | 420 | 270 | 1.320/800 | 2 | 35-71-160 | 58/54* | 24/29 | 640x450x502 |

* Fonction mode silencieux